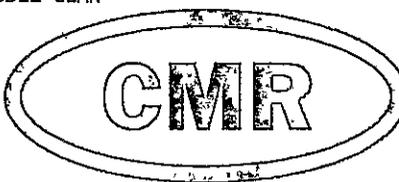




<p><b>1</b> Feladó (Név, cím, ország) Sender (name, address, country)</p> <p>LINAMAR HUNGARY ZRT. PPM DIV. HUNGARY 5600 BÉKÉSCSABA SZARVASI ÚT 86-88.</p>	<p>CMR NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL CMR INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</p> <p>A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR)</p>
<p><b>2</b> Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (name, address, country)</p> <p>MAGNA PT S.P.A. ITALY 70026 MODUGNO VIA DEI CICLAMINI, NV.4</p>	<p><b>16</b> Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (name, address, country)</p> <p>AVTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006, RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA</p>
<p><b>3</b> Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (place, country)</p> <p>MODUGNO IT ITALY</p>	<p><b>17</b> További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (name, address, country)</p>
<p><b>4</b> Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over the goods (place, country, date)</p> <p>BÉKÉSCSABA HU HUNGARY 01.03.2024</p>	<p><b>18</b> A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations</p>
<p><b>5</b> Mellékelt okmányok Annexed documents</p> <p>Delivery Nr.: 260112; 260113</p>	

<p><b>6</b> Jel és szám Marks and numbers</p>	<p><b>7</b> Darabszám Number of packages</p>	<p><b>8</b> Csomagolás módja Method of packing</p>	<p><b>9</b> Áru megnevezése Nature of the goods</p> <p>12 COLLI SPEED/ DOUBLE GEAR</p> 	<p><b>10</b> Statisztikai szám Statistical number</p> <p>55000</p>	<p><b>11</b> Bruttó tömeg kg Gross weight kg</p> <p>11048.000</p>	<p><b>12</b> Térf. m³ Volume m³</p>
<p>Osztály Class</p>				<p>Σ 11048.000</p>		

<p><b>13</b> A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelések) Sender's instructions (Customs and other formalities)</p>	<p><b>19</b> Különleges megállapodások Special agreements</p>																					
<p><b>14</b> Fuvardíj fizetési rendelkezések Directions as to freight payment</p> <p><input type="checkbox"/> Bérmentve / Freight paid <input type="checkbox"/> Bérmentesítés nélkül / Freight to be paid</p> <p><b>21</b> Kiállítás helye, időpontja Established In/on</p> <p>Békéscsaba 01.03.2024</p>	<table border="1"> <tr> <td><b>20</b> Fizetendő To be paid by</td> <td>Feladó Sender</td> <td>Átvevő Consignee</td> </tr> <tr> <td>Fuvardíj / Carriage charges</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Kedvezmények / Reductions</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Számlaegyenleg / Balance</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Kiegészítő díjak/Supplement charges</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Egyéb / Miscellaneous</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fizetendő / Total to be Paid</td> <td></td> <td></td> </tr> </table> <p><b>15</b> Utánvét Cash on delivery</p>	<b>20</b> Fizetendő To be paid by	Feladó Sender	Átvevő Consignee	Fuvardíj / Carriage charges			Kedvezmények / Reductions			Számlaegyenleg / Balance			Kiegészítő díjak/Supplement charges			Egyéb / Miscellaneous			Fizetendő / Total to be Paid		
<b>20</b> Fizetendő To be paid by	Feladó Sender	Átvevő Consignee																				
Fuvardíj / Carriage charges																						
Kedvezmények / Reductions																						
Számlaegyenleg / Balance																						
Kiegészítő díjak/Supplement charges																						
Egyéb / Miscellaneous																						
Fizetendő / Total to be Paid																						

<p><b>22</b> A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender</p> <p>Nagy Zoltánné HUNGARY Zrt. Precision P.../Manufacturing 5600 Békéscsaba, Szarvasi út 86-88. BNP HU2913140070250814601549781 Adószám: H-2346-2-04 P-KL 1-02</p>	<p><b>23</b> A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier</p> <p>Rendszám Tractor license plate AB 60-AYK</p> <p>Utánfutó rendszám Trailer license plate AB 95-GYK62</p> <p>AVTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006; AB 95-GYK62 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA</p>	<p><b>24</b> Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee</p> <p>AVTODANA GROUP S.R.L. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)</p> <p>06 MAR 2024</p> <p>Az áru átvétele: Kelt Goods received Date on</p> <p>Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità"</p>
--	---	--